

- 23.00 International Motorsports Report
0.00 Formula 1
0.30 Pro Wrestling
1.00 Liðugt

Sunnudagur 10. mars

- 3.00 Formula 1 - live
5.00 Formula 1
7.00 Basketball
7.30 Alpine Skiing
8.00 Alpine Skiing - live
9.00 Alpine Skiing - live
10.00 Formula 1
11.30 Alpine Skiing - live
12.15 Alpine Skiing
13.00 Athletics - live
15.00 News
17.00 Tennis
18.00 Formula 1
19.55 News
20.00 Tennis - live
21.50 Eurosportnews
22.00 Golf
23.00 Formula 1
0.30 Liðugt

Mánadagur 11. mars

- 7.30 Alpine Skiing
9.30 Athletics
11.30 Boxing
12.30 Formula 1
14.00 Snooker
16.55 News
17.00 Speedworld
18.55 News
19.00 Football
19.55 News
20.00 Tennis - live
23.30 Eurogolf Magazine
0.30 Liðugt

TV3

Leygardagur 9. mars

- 7.00 Fyrir børn
9.00 Transformers
9.30 Herman's Head
10.00 Running the Halls
10.25 Vice Verca
12.05 The wicked lady
Enskur leikur frá 1945.
Lady Skelton heldur lívið á bygd vera keðligt, og tí gerst hon ránsmaður fyrri áttíndir á spenningi. So mætt hon einni Jerry Jackson, kapteini.
13.50 The Extraordinary
14.45 Flintstones
15.15 Simpsons
15.45 Hede highschoolage
16.40 Baywatch
17.35 Murder, She Wrote
18.30 Kamera Kiks
19.00 Rent Fup
20.00 Stjerne Joker Live
21.00 Shadow of the cobra
22.55 VM Bokse-special
23.55 Flight from justice
Canadísk/franskur actionfilmur frá 1993.

Tær stóru skógir rúndan um Quebec vörðu broyttar til ein viggvill, tá ið hær tyverandi flogskipar komu upp í eitt smuglarið. Eftir at hava havt fíggarligar trupuleikar, er flogskipan Michael, farin at flúga fyrri ein lokalan innflytara, men henda flyntaka fjarir bert út yfir eina aðra ólögiga. Av hesum hevur Michael fingið ringt orð á seg í litla samfelagnum Eden River. Tá ið Michael liggur illa særður í eini smáttu, finnur ein ungur læknir, Dr. Ann Stephenson, hann. Hann gevur henni eitt tíf. nr. til gamla vinnmannin hjá honum, Charlie Beck, sum nú er limur í franska flogvápnum. Síðani hvernir Michael niðan í fjøllini...

Leikarar: Jean Reno, Carle Laure, Bruce Boxleitner, Vlasta

- Vrana, David Francis, Jesse Lavedend, Jack Langeduk, Jason Cavalier, John Walsh, Michael Scherer, Yves Langlois, Don Kent leikstjómari.
1.40 Eden
2.10 Emotions
2.40 Liðugt

Sunnudagur 10. mars

- 7.00 Fyrir børn
9.00 Transformers
9.30 Wrestling
10.30 Tann ljósareyði pantarin
11.55 A very important person
12.30 Black Beauty
13.00 McGregor Saga
13.55 Hero's Island
15.35 Fornuft og følelse
16.10 Murder She Wrote
17.35 Ein eingill á jörðini
18.30 Fangarnir á fortínum
20.00 Scent of a woman

Al Pacino og Chris O'Donnell spæla fyrra leiklutimar í hesum fyrra ferðir Oscar lætta filmum.

Kostkúlanæmingurin Charlie Simms kennir seg uttan fyrri á skúlanum. Hann er ikki rikur, sum hini á skúlanum, og fyrri at fáa ráð at fara heim at ferðast, nuyist hann at arbeiða. Hann hjálpur til binda, fráfama oberstinum Frank Slade, og hann er ikki lættur at arbeiða fyrri Charlie gerst klökkur, tá ið Slade bíðir hann pakka kuffertin til eina New York ferð, men hetta verður ein ógjømmandi og læturik ferð fyrri báðar partar.

Martin Brest leikstjómari.

- 22.55 Married with Children
23.25 Ruby Wax
0.00 Law and Order
0.55 Wise Guy
1.55 Liðugt

Mánadagur 11. mars

- 5.30 Fyrir børn
7.15 Herman's Head
7.40 Paradise Beach
8.05 Grannar
8.30 Knald eller Faid
9.00 Dollars
9.55 Tað hendi í Skotlandi
11.25 On the night of the fire
Kona Will Kobling livir yvir evni, og Will nuyist at stjála nógvar penga: at gjalda rokningar fyrri. Ein av krediturum hjá konuni uppdagar hetta, og leggur tryst á Will. Skjott fær hetta álvars-ligar avleiðingar...

Brian Desmond Hurst leikstjómari.
12.55 Family Passions
13.45 Grannar
14.10 California Dreams
14.40 James Bond Jr.
15.10 Airwolf
16.05 Dollars
17.00 TV3 beinleiðis
17.20 Fame
18.15 Our Gang
18.30 TV3 dokumentar
19.00 Baywatch
19.55 Young guns II

Emilio Estevez er aftur í leiklutinum sum Billy the Kid saman við Kiefer Sutherland og Christian Slater í hesum actionfilmum. Eftir at hava yvirlevað morðroyndina hjá Pat Garrett í 1881 hevur Billy savnað banda sín aftur, men hesu ferð berst teir moti nýggja guvernamannin í New Mexico.

Georg Murphy leikstjómari.
21.50 TV3 beinleiðis
22.00 Miami Vice
22.55 Crime Story
23.55 Manhunter
0.50 Extraordinary
1.50 Liðugt

Sjónvarp Føroya

Leygardagur 9. mars

- 14.00 Undan ílvörðinum (e)
15.00 Enskur fótballur:
West Ham United-Middles-borough
16.50 Tey glaðu 60-ini hjá mær (fi)
17.15 Kilntrítjóvurin 2:3
18.15 Disney teknifilmar

- 18.45 Villhelsturinn 3:4 (fi)
19.10 Beverly Hills 90210
20.00 Grannar okkara
20.30

Leyvan úr Hollywood 1

Amerískur dokumentarur frá 1992 um tað stóra filmstílagið MGM, sum all kenna av býrnium við tí breiddi leivuni. Í hesi sendingini hoyra vit um byrjanina til ta bæði spennandi og tragiskus ognia um eitt ímperium, sum náddi út til milliónir av fólki um allan heim. MGM var heimsins størsta dreyrmaverksmóðir og hevði allar tær kenda astu filmstjómurarni at arbeiði. Framleiðsla: Point Black/Turner.

Livsins undur 2:3

Onnur sending í røðini um livsins undur hevur undirheitið «Ein ókendur heimur», og er um tann ókenda mikroheim, sum vit liva mitt í, men sum tæy lægstu okkara hava sæð. Summi fáa helst gáðarhold ella vaskiherði, tá vit fáa innlit í henda mikroheim. Tí tað yður av livi allastaðni - bæði í køki, kemrum og báðrumum. Ongum nýtist at kenna seg einsamalan, eftir at hava sæð hesa sendingina! SVT1 og Danmarks Radio hava framlætið í lag.

22.15 Anna Lee 4:6 - ensk røð

Ensk røð í seks partum um ein ungan kvinnuligan detektiv í London.

Tey, ið skipa fyrri Notting Hill-karnevallinum fáa eina bumbuhtottan. Anna Lee varmast at bumbuhtottanin er eitt lið í eini stórn ættan.

Imogen Stubbs hevur hevduð-leiklutin sum Anna Lee.

23.55 Dansk Grammy 1996
Fyrst í februar valdi tann danski tónleikaheimurin bestu sangarar, bólkur, producerar, videolag o.a. á tálrlígg Grammy-vettulni, ið varð hildið í Sirkusbygninginum í Keyptmannahavn. Vit hoyra nýkur av teimum kendastu tónleikanevnum í Danmark, m.a. Caroline Henderson, Savage Rose, Poul Krebs, D.A.D., Cæcilie Norby, Østlysk Hustlers og Me & My. Casper Christensen er vertur.

14.00 Liðugt

Sunnudagur 10. mars

- 14.00 Pipar og Salt (e)
14.30 Móðurbátar

«Eitt visuelt essay um fyra ár saman við amerikanskum indianarum og fínk-ugrískum fólka-slegum. Móðurbátar funnstu í farsgulgigan tíð á øllum megin-londum og oyggjum.

Framleiðsla: Mark Soosaar, Estland.

15.25 Ashton húsíð 3:5

16.15 Gudstænasta

17.25 Lucky Luke og Dalton-brøðurnir

Dalton brøðurnir eru í fongslu sum ikki enaferð. Ein advokatur kemur at vitja teir og sigur teimum, at teir fara at arva nógvar pengar frá einum pápabeggja. Men treytin er, at teir drepa domaran og nevningarnar, sum finga pápabeggjan dæmdan, tann tíð tað var, og ein onnur treyt er, at Lucky Luke skal vera vitni til morðini. Nú hava Dalton-brøðurnir goða grund til at bróta út úr fongslinum.

Leikstjóm: Morris og Goscinny.

18.45 Tann amerikanski dreyrnurinn

Tu mást ikki hava buð í Amerika í meira enn 4 ár, og tu mást ikki hava enskt sum móðurmál. Tað eru treytirnar, um tu vill sleppa á Tann Alþjóða Studentaskúlan í Queens í New York. Skúlin er ein babyloniskur hufvafsi av ymskum málum og mentanum, men felags fyrri nemyngarnar, at teir hava eina lívsjattandi trúgv upp á framlitina í tí nýggja heiminum.

Framleiðsla: Green Room Prod.

19.15 Heima hjá okkum í Brooklyn - 19:22

19.40 Kontrapunkt 8:12

20.40 Andakt v/ Óla Vang

20.50 Pipar og Salt

Tann næsta av trimum nýggjum skemtisendingum við Sjúrði Skaale og Jakupi Veyhe. Havarmennirnir Kalpi og Børge hittast í Gundadali, og á Blánum framleiða tey gólusegur. Og Esmar Eystursey er komin heim til mammuna við damu.

Hans Petur Hansen hevur tikið upp, og J. Herluf Sørensen hevur sett saman.

21.20 Knappliga seinasta summar

Amerískur sjónvarpsfilmur frá 1993, ið er grundaður á tað kenslusterka dramað hjá Tennessee Williams úr Suðurstatunum.

Mrs. Venable átti bert sonin Sebastian, ið var hennara eitt og alt, og hon kundi seg vrakaða, tað hann fór til Frakklands við systinabarni sínum. Tá hon fær deydabóðni av honum, vil hon ikki trúgva teimum.

Leikarar: Maggie Smith, Natasha Richardson, Bob Lowe, Richard E. Grant. Leikstjóm: Richard Eyre.

22.45 Ársins bestu heilar

Nobelvirðislenarvinnarnir í 1995 eru savnaðir í sjónvarpsstovuni, har teir svara spurningum frá ungum granskurum og frá sjónvarpsvertinum Jonathan Mann frá CNN.

Virðislenarvinnarnir eru Seamus Heaney í bókmentum, Edward B. Lewis og Eric Wieschaus í læknatræði, Frederick Raines og Martin L. Pearl í alis-træði, Mario Molina, Paul Crutzen og F. Sherwood Rowland í evnatræði. Robert Lucas í búskapi.

23.35 Liðugt

Útvarp Føroya

Fastar sendingar

gerandisdagar:

- 7.15 Tíðindi
7.17 Morgunlestur
7.30 Tíðindi
7.35 Góðan morgun Føroyar
7.45 Orð og mál
8.00 Tíðindi
8.05 Góðan morgun Føroyar
9.00 Tíðindi
9.05 Morgunlestur
9.15 Dagins tónar
10.00 Tíðindi
10.05 Fimleikakalotan
10.10 Lurtarnir og vit/
Máltráðurin

11.00 Tíðindi

11.30 Undir dagurð

11.57 Orð og mál

12.00 Tíðindi

12.01 Middagstónleikur

12.15 Veðurtíðindi, skrá og valuti

12.20 Tíðindi og kunngerðir

12.40 Dagurðstónleikur

13.00 Tónatímin

14.00 Tíðindi

15.00 Tíðindi

15.01 Nýtt og gott gamalt

16.00 Tíðindi

17.00 Tíðindi

18.25 Veðurtíðindi og skrá

18.30 Tíðindi

19.50 Tíðindi

Leygardagur 9. mars

8.05 Stjørnustund - (e) Óve Olsen

9.30 Siga mær eina søgu - (e)

11.01 Norðurland í dag (e)

13.00 Vikan ið fer

13.30 Surk (e)

15.00 Menuettin

Jóannes S. Hansen

16.00 Poul Jakku á Dalinum sigur

frá - Finnogi Isakson hevur

samrøðu við Poul Jacob Olsen í

Klaksvík - Onnur sending

17.00 Frikorterið - (e)

17.30 Morgunbítar

19.00 V4-dráttur

19.05 Nær var tað?

Robert McBarnie leggur til rættis

20.00 15 tær bestu

Heðin Arge Jensen stilar fyrri

21.00 Gomlu dansimur

Flóvin Jacobsen skipar fyrri

21.50 Hetta heilige evangelið

skrivur - Henri Joensen,

prestur, leggur til rættis

22.00 Tíðindi

Náttarravnar
Leygarkveldið fara Náttarravnar at spæla rocktónleik, tað hann er bestur. Ritchie Blackmore er felagsnevnan. Tónleiknum verður við Rainbow og Deep Purple.

Kl. 22.30 verður nýggja plátan hjá Status Que á skránni. Hon verður eini at vinna í spumarkappingini, sum byrjar kl. 23.

Lurtarnir kunnu tekna seg longu kl. 21.30 á tíf. 11382 ella 11383.

Heðin Arge Jensen og Heri Jacobsen eru í útvarpsstovuni.

1.00 Veðurtíðindi

Sunnudagur 10. mars

10.00 Tíðindi

10.05 Barnaútpávið

10.30 «Eingin villi tykkum»

Kantata hjá Johan Sebastian Bach til tríða sunnudag í festu

11.00 Úr konserthøllini

12.00 Gudstænasta í Árnafjarðar

kirku - Niels Pauli Danielsen, prestur, prædikar

13.10 Eitt ár til skips

Í øðrum parti av frágreiðingini hjá Hans Andriasi Djurhuus um, tað hann var til skips, sigur hann frá fyrsta turti sínum, tað teir høvdu goðan fiskiskap á Føroya Banka.

Har kom størsta skipið, hann nakrantíð hevði sæð, strúkad framvið. Tað var verjuskipið «Bellona» - Hans Andrias greiðir eini frá ymsum skalkabregðum, sum gjord vóru um-borð við salti og kaffi.

Jógvan Arge lesur.

13.40 «Nu flýgur tjaldur» - Føroyskir

sangir - Janus Mohr leggur til rættis

14.00 Tíðindi

14.15 Poul Jakku á Dalinum sigur

frá Poul Jacob Olsen var til skips í nýkur ár. Hann ar undir Íslandi og í Grønlandi við «Skálanes»-við Dava úr Gerðum sum skipara og í Barentshavnin við «Skálaberg» við Kaj hjá Mortani sum skipara.

Men høvduðstær hansara á sjónum var útroður, og í 1940 gjærdist hann formaður á Nevnum Reyða, sum Kjelbro átti.

Í aðru sendingini heldur Poul Jakku fram við at greiða frá gerandisdegnum hjá útroðarmanninum, og hann sigur eini nakað um teir vandar, sum hottu útroðarmenn undir krignum.

Finnogi Isakson hevur samrøðu við Poul Jacob Olsen.

15.00 Kvøðuljómur

16.15 Klassiskur tónleikur

Bjarni Berg skipar fyrri

17.00 Tónleikasagan

2. sending frá romantiska tónleikskólinum - Um Schubert og hansara lieder - Óve Olsen leggur til rættis

18.00 Heimskvæði - Kári Sværriðson

leggur til rættis (e)

18.30 Tíðindi

18.45 Ítróttatíðindi

19.00 Veðurtíðindi

Mánadagur 11. mars

9.30 Løgfrøðingurin

Jógvan Jespersen tosar við Sigmund Poulsen

11.01 Nær var tað? (e)

14.01 Niðunát - 9. partur

14.30 Á sanganna veingjum (e)

16.01 Barnaútpávið (e)

16.30 Felagsnevnanin

Onnur sending við Kristiani Kruse - Jóh. á Rógvu Joensen skipar fyrri

17.05 Burtur á heiði - Birgir Kruse

18.00 Løgfrøðingurin (e)

18.50 Fjelmóðlar og kríggj - Tríði og

seinasti fyrrlesturinn hjá Bergi Hansen

19.20 Yvir Kedron Jesus stigur - Úr

sálmaskaldskapinum hjá Jóannes Patursson - Fjórða sending - Janus Mohr og Jakup

Reinert Hansen leggja til rættis

HAVNAR BIO
★ Tíf. 11956 ★

Robert DE NIRO Sharon STONE Joe PESCI

CASINO
Hold her interet at gøre med det spil, de spiller...

t.o. 16 år

Billetprisur: 65 kr.

Leygardagur 09.03. kl. 19³⁰

Leygardagur 09.03. kl. 23⁰⁰

Sunnudagur 10.03. kl. 21⁰⁰

DEMI MOORE GARY OLDMAN

Arkundredets deatt om kærlighed og levetid

DET FLAMMENDE BOGSTAV
THE SCARLET LETTER

Leygardagur 09.03. kl. 23¹⁵

Sunnudagur 10.03. kl. 19³⁰

ROBIN WILLIAMS

JUMANJI

DER ER EN JUNGLE DERINDE. HAST TERNINGEN OG SLIP SPANDINGEN LØB!

Leygardagur 09.03. kl. 19³⁰

Sunnudagur 10.03. kl. 19³⁰

FEM SMÅFORBRYDERE. TONISVS AF KOKAIN. 27 DØDE. TO OVERLEVENDE. OG IKKE SKYGEN AF ET BEVIS.

the Usual Suspects
MISTÆNKTE

Leygardagur 09.03. kl. 21²⁰

Sunnudagur 10.03. kl. 22³⁰

Seinasta sýning

WALT DISNEY'S klassiker

Tornerose
Den mest fortryllende kærlighedshistorie nogensinde

BVI

Leygardagur 09.03. kl. 17³⁰

Sunnudagur 10.03. kl. 17³⁰

Seinasta sýning